

## BENGALESE

# CAPIRE LA SCUOLA

informazioni plurilingui sul  
sistema scolastico in Italia

A cura del Gruppo di Lavoro Azione 3 Progetto *Oltre la Media - Comunità Educante*.

---

Progetto Oltre la Media Comunità Educante – Pr. n 2020-EDU-01996 az 3

---



Queste informazioni sono il frutto del lavoro realizzato nell'ambito del Progetto "Oltre la Media Comunità Educante", dagli operatori di Open Group, Aipi coop, Centro RiESco e da un team di insegnanti degli Istituti di Bologna. Si tratta di informazioni generali che descrivono il complesso mondo della scuola, cercando di rendere le indicazioni chiare ed accessibili per le famiglie non italofone. Per chiarimenti o dettagli potete rivolgervi alle insegnanti.

Si ringraziano in particolare le insegnanti:

Elena Vicinelli (IC 3), Adriana Tancorre e Chiara Barbieri (IC 4), Patrizia Farinella (IC 5), Angela Perna e Nunzia Pia Petrarca (IC 7), Roberta Baraccani (IC 8), Fernanda Italiano (IC 11), Maria Luisa Conti e Stefania Sanguanini (IC 14), Chiara Calderone (Istituto Belluzzi Fioravanti), Giovanni Nicotra (Istituto Malpighi).

Il Progetto Oltre la Media è coordinato da Open Group, in partenariato con Centro RIESco Comune di Bologna, Open formazione, AIPi Coop , ASP e IC 14.

Traduzioni a cura di:

Hajar Zarzouri (lingua araba), Liza Khanam (lingua bengalese), Mingshan Lee (lingua cinese), Damaris Fernando Taldo (lingua filippina), Arianna Cardinali (lingua francese), Valentina Schiavone (lingua inglese), Susana Beléndez (lingua spagnola), Pakeeza Mahmood (lingua urdu).

Coordinamento traduzioni:

Claudia Carafa e Marta Alaimo (Open group), Silvia Fiorani (Aipi Coop. Soc.).

Grafica e impaginazione:

Milena Zuppiroli (Open Group) e Susana Beléndez (Aipi Coop. Soc.).

## INDICE

Come funziona il sistema scolastico in Italia?, Istruzione obbligatoria, Scuola primaria (6 - 11 anni), Iscrizione .....	P. 9
Organizzazione e orari di funzionamento, Che cosa si studia.....	P. 10
La valutazione degli apprendimenti, Scuola secondaria di primo grado (dagli 11 ai 14 anni), Orari di funzionamento, Discipline di studio.....	P. 11
Percorsi a indirizzo musicale, Valutazione degli apprendimenti, Esame di stato conclusivo del primo ciclo di istruzione.....	P. 12
Scuola secondaria secondo grado (14 - 19 anni), I licei .....	P. 13
Gli istituti tecnici, Settore economico, Settore tecnologico.....	P. 15
Gli istituti professionali.....	P. 16
Percorsi leFP nella provincia di Bologna.....	P. 18

# স্কুল বোঝা

## বহুভাষিক তথ্য ইতালির স্কুল সিস্টেমে

অ্যাকশন ৩ " ওল্‌এ লা মিডিয়া " - কমিউনিটা এডুকাস্তে প্রকল্পের কর্মদল দ্বারা প্রস্তুত

Progetto Oltre la Media Comunità Educatrice – Pr. n 2020-EDU-01996 az 3



এই তথ্যটি, ওপেন গ্রুপ, এআইপি কোপ, ওল্‌এ লা মিডিয়া, সেন্ট্রো রিয়েসকো এবং বোলোনিয়া, ইনস্টিটিউট - এর বিভিন্ন প্রতিষ্ঠানের শিক্ষকদের একটি টিম দ্বারা করা কাজের ফলাফল। এটি একটি সাধারণ তথ্য যা স্কুলের জটিল বিশ্ব বর্ণনা করে, যাতে ভাষা জানেন না এমন পরিবারগুলির জন্য নির্দেশনাগুলি স্পষ্ট এবং সহজবোধ্য করার চেষ্টা করেছে, এই বিষয় যদি কোনও সন্দেহ বা বিস্তারিত তথ্য প্রয়োজন হয়, আপনি শিক্ষকদের সাথে যোগাযোগ করতে পারেন।

বিশেষভাবে ধন্যবাদ জানানো হচ্ছে শিক্ষকদের: এলেনা ভিসিনেল্লি (আইসি ৩), আদ্রিয়ানা ট্যানকোরে এবং কিয়ারা বারবিয়েরি (আইসি ৪), প্যাট্রিজিয়া ফারিনেলা ( আইসি ৫), রোবের্তা বারাক্কানি (আইসি ৮), ফেরনান্দা ইতালিয়ানো (আইসি ১১), অ্যাঞ্জেল পের্না এবং নুনজিয়া পিয়া পেট্রাকা (আইসি ৭), মারিয়া লুইসা কন্টি এবং স্টেফানিয়া সাঙ্জুয়ানিনি ( আইসি ১৪), কিয়ারা ক্যালডেরোনে (ইন্স্টিটিউতে বেল্লুজি ফিওরাভাস্তি), জিওভান্নি নিকোত্রো (ইন্স্টিটিউতে মালপিগি)।

ওল্‌এ লা মিডিয়া প্রকল্পটি, ওপেন গ্রুপ দ্বারা সমন্বিত, সঙ্গে অংশীদারিত্ব- সেন্ট্রো রিয়েসকো এবং বোলোনিয়া পৌরসভা, ওপেন ফরমাজিওন, আইপি কোঅপ, এএসপি এবং আইসি ১৪, এর অংশীদারিত্বে পরিচালিত।





## ইতালিতে স্কুল সিস্টেম কীভাবে কাজ করে?

শিক্ষাব্যবস্থায় ৬ থেকে ১৬ বছর বয়স পর্যন্ত টানা ১০ বছর পর্যন্ত উপস্থিতির ব্যবস্থা রয়েছে। স্কুল সিস্টেম নিম্নরূপ সংগঠিত হয়:

- ৩ থেকে ৬ বছর বয়সী মেয়েদের এবং ছেলেদের জন্য কিন্ডারগার্টেন;
- প্রাথমিক বিদ্যালয় (প্রাথমিক বিদ্যালয়), ৫ বছর স্থায়ী হয়, ৬ থেকে ১১ বছর বয়সী শিক্ষার্থীদের জন্য বাধ্যতামূলক;
- নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয় (মিডল স্কুল), ৩ বছর স্থায়ী হয়, ১১ থেকে ১৪ বছর বয়সী ছাত্রদের জন্য বাধ্যতামূলক;
- ১৪ থেকে ১৯ বছর বয়সী শিক্ষার্থীদের জন্য উচ্চ মাধ্যমিক বিদ্যালয় (উচ্চ বিদ্যালয়), ৫ বছর স্থায়ী হয়, যার মধ্যে প্রথম দুটি বাধ্যতামূলক; তিন বছর এবং চার বছরের বৃত্তিমূলক শিক্ষা ও প্রশিক্ষণ কোর্সে ভর্তি করাও সম্ভব।

১৬ বছর বয়স পর্যন্ত শিক্ষা বাধ্যতামূলক

## বাধ্যতামূলক শিক্ষা

ইতালীয় রাষ্ট্র তার অঞ্চলে বসবাসকারী সকল নাগরিকের জন্য প্রদত্ত শিক্ষাকে একটি সাংবিধানিক অধিকার হিসাবে বিবেচনা করে। ইতালীয় রাষ্ট্রের আইন ৬ থেকে ১৬ বছর বয়স পর্যন্ত শিক্ষাকে একটানা ১০ বছরের জন্য কর্তব্য হিসাবে বিবেচনা করে।

আমরা আপনাকে মনে করিয়ে দিচ্ছি যে উপস্থিতি বাধ্যতামূলক এবং **অনুপস্থিতি অবশ্যই ন্যায়সঙ্গত হতে হবে**। অযৌক্তিক অনুপস্থিতি তিন মাস ধরে ১৫ দিনের বেশি হতে পারে না, এমনকি অ-ধারাবাহিকও, যদি এই সীমাটি অতিক্রম করা হয় তবে স্কুলটি (বোলোনিয়া পৌরসভায়) রিপোর্ট করবে যে শিক্ষার্থী অংশ নেয় না এবং ফৌজদারি নিষেধাজ্ঞা থাকতে পারে।

## প্রাথমিক বিদ্যালয় (৬-১১ বছর)

প্রাথমিক বিদ্যালয় বাধ্যতামূলক, ৫ বছর স্থায়ী হয়। প্রাথমিক বিদ্যালয়ের লক্ষ্য মৌলিক জ্ঞানের বিকাশ এবং ব্যক্তির পূর্ণ বিকাশ। প্রাথমিক বিদ্যালয়ে অধ্যয়নরত শিশুদের জ্ঞানীয়, মানসিক, সংবেদনশীল, সামাজিক, শারীরিক, নৈতিক এবং ধর্মীয় দিকগুলি বিকাশের সুযোগ রয়েছে। বিভিন্ন শাখার মাধ্যমে, প্রাথমিক বিদ্যালয় সচেতন ও দায়িত্বশীল নাগরিক হওয়ার জন্য প্রয়োজনীয় প্রতিফলিত এবং সমালোচনামূলক চিন্তাভাবনার বিকাশকে সমর্থন করে।

রাষ্ট্রীয় প্রাথমিক বিদ্যালয় এবং বেসরকারী বিদ্যালয়গুলি জাতীয় শিক্ষা ব্যবস্থার অংশ।

## নিবন্ধন

নাগরিকত্ব নির্বিশেষে দেশের সকল শিশুর জন্য প্রাথমিক বিদ্যালয়ে উপস্থিতি বাধ্যতামূলক, যাদের বয়স কমপক্ষে ছয় বছর।

৫ বছরের কম বয়সী শিশুদেরও প্রাথমিক বিদ্যালয়ে ভর্তি করা যেতে পারে, পরিবারের অনুরোধে, যতক্ষণ না তারা রেফারেন্সের স্কুল বছরের ৩০ এপ্রিলের মধ্যে ছয় বছর বয়সী হয়: এই ক্ষেত্রে একটি প্রাথমিক বিদ্যালয় পছন্দের জন্য, কিন্ডারগার্টেন শিক্ষকদের কাছে গাইডেন্সের জন্য জিজ্ঞাসা করার পরামর্শ দেওয়া হয়। ইউএনআইসিএ প্ল্যাটফর্মের মাধ্যমে শিক্ষা মন্ত্রণালয়ের ওয়েবসাইটে অনলাইনে রাষ্ট্রীয় প্রাথমিক বিদ্যালয়ে তালিকাভুক্তি করা হয়, পৃষ্ঠায় <https://unica.istruzione.gov.it/it/orientamento/iscrizioni>

সাধারণত, সেপ্টেম্বরে সঞ্চালিত স্কুল বছর শুরুর আগে জানুয়ারী মাসে নিবন্ধন করা হয়। চক্রের প্রতিটি পরিবর্তনের সময় তালিকাভুক্তি অবশ্যই করতে হবে (যখন আপনি কিন্ডারগার্টেন থেকে প্রাথমিক বিদ্যালয়ে যান, এবং যখন আপনি প্রাথমিক বিদ্যালয় থেকে নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয়ে যান, এবং যখন আপনি নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয় থেকে উচ্চ মাধ্যমিক বিদ্যালয়ে যান)।

**নিবন্ধন করার জন্য, একটি ডিজিটাল পরিচয় নথি (এসপিআইডি বা সিআইই) থাকা প্রয়োজন।  
তাদের অনুরোধ করছি:**

<https://identitadigitale.gov.it/>

এসপিআইডি না থাকলে আপনি সরাসরি আপনার পছন্দের স্কুলে যেতে পারেন।

### সংগঠন এবং পরিচালনার সময়

প্রাথমিক বিদ্যালয়ে পাঠের সাপ্তাহিক সময়সূচি ভিন্ন হতে পারে। দুটি ভিন্ন ধরনের সংগঠন প্রধানত বিশিষ্ট। নিবন্ধন ফর্মটি দুটি বিকল্পের মধ্যে অগ্রাধিকার দেওয়ার সম্ভাবনা নির্দেশ করে।

১ সোমবার থেকে শুক্রবার সপ্তাহে পাঁচ দিন সকালে এবং বিকেলে পাঠ সহ প্রতি সপ্তাহে ৪০ ঘন্টা (পুরো সময়) স্কুলে।

২ মডিউল স্কুল শুধুমাত্র সকালে এবং প্রতি সপ্তাহে কিছু বিকেলে (২ বা ৩ বিকেলে), সোমবার থেকে শুক্রবার।

### যা পড়া হয়

প্রাথমিক বিদ্যালয় অধ্যয়নের নিম্নলিখিত বিষয়গুলি সরবরাহ করে:

- ইটালীয়ান
- ইংরাজি ভাষা
- ইতিহাস
- ভূগোল
- গণিত
- বিজ্ঞান
- সঙ্গীত
- শিল্প ও চিত্র
- শারীরিক শিক্ষা
- টেকনোলজি

- নাগরিক শিক্ষা

যে পরিবারগুলি অনুরোধ করে তারা সপ্তাহে দুই ঘন্টার জন্য ক্যাথলিক ধর্মের শিক্ষার সুবিধা নিতে পারে। এবং যে পরিবারগুলি (ক্যাথলিক ধর্মে) যোগ না দেওয়ার জন্য অনুরোধ করতে পারে।

### শেখার মূল্যায়ন

প্রাথমিক বিদ্যালয় প্রতিটি শিশুকে একটি রায় দেয়, যা প্রদত্ত অধ্যয়নের প্রতিটি শাখার শেখার উদ্দেশ্য অর্জনের ডিগ্রী বর্ণনা করে।

এই বিচারগুলি একটি **মূল্যায়ন নথিতে** অন্তর্ভুক্ত করা হয়েছে, যেখানে আপনি স্তরে পৌঁছানোর পাশাপাশি শেখার বিবরণ এবং সন্তানের আচরণের একটি সংক্ষিপ্ত রায় পাবেন।

মূল্যায়ন দলিল বছরে দু'বার প্রকাশ করা হয়। প্রথম পিরিয়ডের পরে, ফেব্রুয়ারি মাসের কাছাকাছি এবং স্কুল বছরের শেষে, অর্থাৎ প্রতি বছরের জুনে হয়। স্কুল বছরের শেষে, নিম্নলিখিত স্কুল বছরের ভর্তির অবস্থা /অনভর্তির অবস্থা পরবর্তী শিক্ষাবর্ষে অন্তর্ভুক্ত করা হয়েছে। যে শিক্ষার্থী ভর্তির যোগ্য নয় তাকে সেই শিক্ষাবর্ষ পুনরায় করতে হবে।

### নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয় (১১ থেকে ১৪ বছর বয়সী)

নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয়টি তিন বছর স্থায়ী হয়। নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয় অধ্যয়নের পৃথক বিষয়গুলিতে শেখার উন্নতি করে এবং বিস্তৃত জ্ঞানকে উত্সাহ দেয়, অধ্যয়নের স্বায়ত্তশাসন এবং সামাজিকভাবে মিথস্ক্রিয়া করার ক্ষমতাকে উদ্দীপিত করে, একটি জীবন প্রকল্প নির্মাণকে উত্সাহিত করার জন্য শিক্ষার্থীর ব্যক্তিগত ক্ষমতা সম্পর্কে সচেতনতা প্রচার করে; কম্পিউটার এবং দুটি বিদেশী ভাষা দক্ষতা সমর্থন করে, ইংরেজিতে দ্বিতীয় বিদেশী ভাষা যুক্ত করে।

### অপারেটিং সময়

পাঠের বাধ্যতামূলক বার্ষিক সময়সূচী প্রতি সপ্তাহে ৩০ ঘন্টা, সাধারণত ৮.০০ থেকে ১৩.০০ (সোমবার থেকে শনিবার ক্লাসের জন্য) বা ৮.০০ থেকে ১২.০০ (সোমবার থেকে শুক্রবার ক্লাসের জন্য)।

কিছু স্কুলে একটি দীর্ঘ সময়সূচী আছে, প্রতি সপ্তাহে ৩৬-৪০ ঘন্টা পর্যন্ত। অনলাইন রেজিস্ট্রেশন ফর্মে এই সম্ভাবনার কথা বলা হয়েছে।

### পড়াশোনার শাখা

নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয়ের শিক্ষার্থীদের অধ্যয়নের বাধ্যতামূলক বিষয়গুলি হল:

- ইটালীয়ান
- ইংরেজি এবং দ্বিতীয় সম্প্রদায়ের ভাষা
- ইতিহাস
- ভূগোল
- গণিত
- বিজ্ঞান
- সঙ্গীত

- শিল্প ও চিত্র
- শারীরিক শিক্ষা
- টেকনোলজি
- নাগরিক শিক্ষা

এছাড়াও, ক্যাথলিক ধর্মের শিক্ষাদান সপ্তাহে এক ঘন্টার জন্য সরবরাহ করা হয়। পরিবারগুলি ক্যাথলিক ধর্ম ব্যবহার না করার জন্য অনুরোধ করতে পারে এবং ধর্মের ক্রিয়াকলাপের বিকল্প চয়ন করতে পারে।

### বাদ্যযন্ত্র কোর্স

কিছু স্কুল সঙ্গীত-ভিত্তিক কোর্সগুলি সক্রিয় করতে পারে, যা ঐতিহ্যবাহী শাখাগুলিতে একটি বাদ্যযন্ত্র এবং বাদ্যযন্ত্রের অনুশীলনের অধ্যয়ন যুক্ত করে।

সঙ্গীত কোর্সগুলি অ্যাক্সেস করতে, পরিবারকে অবশ্যই নিবন্ধকরণের সময় এটি অনুরোধ করতে হবে। আবেদন করার পরে, শিক্ষার্থীকে তার প্রবণতা মূল্যায়ন করার জন্য একটি পরীক্ষা দেওয়ার জন্য ডাকা হবে এবং উপলভ্য স্থানগুলি বিবেচনা করে স্কুল যে ৪ টি কোর্স সক্রিয় করে তার মধ্যে তাকে উপকরণের অধ্যয়নের জন্য নির্দেশ দেওয়া হবে।

সংগীত-ভিত্তিক কোর্সগুলিতে, ব্যক্তিগত এবং গ্রুপ উভয় উপকরণ পাঠ ক্রিয়াকলাপ প্রতি সপ্তাহে অতিরিক্ত তিন ঘন্টার জন্য সঞ্চালিত হয়। উপকরণের শিক্ষাদান বার্ষিক সময়সূচীর অংশ, কোর্সে ভর্তি হওয়া শিক্ষার্থীর জন্য বাধ্যতামূলক এবং পর্যায়ক্রমিক এবং চূড়ান্ত মূল্যায়ন সাপেক্ষে।

### শেখার মূল্যায়ন

নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয়ে মূল্যায়ন দশম গ্রেডের মাধ্যমে প্রকাশ করা হয়। বিশ্বব্যাপী অর্জিত শিক্ষার বিকাশের একটি বিবরণ ভোটে যুক্ত করা হয়। শিক্ষার্থী যখন গ্রেড ৬/১০ এ পৌঁছায় তখন মূল্যায়ন যথেষ্ট। সর্বোচ্চ রেটিং ১০/১০।

মূল্যায়ন নথিতে রিপোর্ট করা সংক্ষিপ্ত রায়ের মাধ্যমে আচরণটি মূল্যায়ন করা হয়।

মূল্যায়ন দলিল বছরে দু'বার প্রকাশ করা হয়। প্রথম পিরিয়ডের পরে, ফেব্রুয়ারি মাসের কাছাকাছি এবং স্কুল বছরের শেষে, অর্থাৎ প্রতি বছরের জুনে হয়। স্কুল বছরের শেষে, নিম্নলিখিত স্কুল বছরের ভর্তির অবস্থা/অনভর্তির অবস্থা পরবর্তী শিক্ষাবর্ষে অন্তর্ভুক্ত করা হয়েছে। যে শিক্ষার্থী ভর্তির যোগ্য নয় তাকে সেই শিক্ষাবর্ষ পুনরায় করতে হবে।

মূল্যায়ন নথিটি বৈদ্যুতিন রেজিস্টারে প্রকাশিত হয়, যা পরিবার শংসাপত্র বা এসপিআইডি দিয়ে অ্যাক্সেস করে।

### শিক্ষার প্রথম চক্রের সমাপ্তির জন্য রাষ্ট্রীয় পরীক্ষা

নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয়ের তৃতীয় বর্ষের শেষে, শিক্ষার্থীকে একটি রাষ্ট্রীয় পরীক্ষা দিতে হবে।

যেসব শিক্ষার্থী ঘন্টার ন্যূনতম ৭৫% সময় উপস্থিত থেকেছে, ইতালীয়, গণিত, ইংরেজির জাতীয় পরীক্ষায় অংশগ্রহণ করেছে, তারা পরীক্ষা দিতে পারবে। পরীক্ষায় তিনটি ভিন্ন দিনে তিনটি লিখিত পরীক্ষা (ইতালিয়ান, গণিত, ইংরেজি এবং দ্বিতীয় ইইউ ভাষা) এবং শিক্ষার্থীর চূড়ান্ত প্রোফাইলে বর্ণিত জ্ঞান, দক্ষতা এবং দক্ষতা অর্জনের স্তর মূল্যায়নের লক্ষ্যে একটি মৌখিক সাক্ষাত্কার অন্তর্ভুক্ত রয়েছে। বাদ্যযন্ত্র কোর্সে ভর্তি হওয়া শিক্ষার্থীদের জন্য, বহু-বিভাগীয় সাক্ষাত্কারটি একটি উপকরণ অনুশীলন পরীক্ষার দ্বারা পরিপূরক হয়।

## উচ্চ মাধ্যমিক বিদ্যালয় (১৪-১৯ বছর)

নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয়ের শেষে, শিক্ষার্থী উচ্চ মাধ্যমিক বিদ্যালয় শুরু করে। ভর্তির জন্য আবেদনের সময় উচ্চ মাধ্যমিক বিদ্যালয়ের পছন্দ করা হয়, যা পরিবারগুলিকে পূর্ববর্তী বছরের জানুয়ারিতে (নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয়ের তৃতীয় বর্ষে) মন্ত্রণালয়ের ওয়েবসাইটে অনলাইন নিবন্ধনের মাধ্যমে জমা দিতে হবে। ছাত্র এবং পরিবার বিভিন্ন ধরনের স্কুলের মধ্যে নির্বাচন করে: উচ্চ বিদ্যালয়, প্রযুক্তিগত এবং পেশাদার ইনস্টিটিউট।

নিম্ন মাধ্যমিক বিদ্যালয়ের তৃতীয় বছরে, স্কুলটি উচ্চ বিদ্যালয়ের পছন্দের জন্য ওরিয়েন্টেশন কোর্স সরবরাহ করে এবং পরিবারগুলির জন্য ব্যক্তিগতকৃত পরামর্শ সরবরাহ করে।

উচ্চ বিদ্যালয় একটি রাষ্ট্রীয় পরীক্ষার সাথে শেষ হয়, যা কোর্সের শেষে অর্জিত দক্ষতার মূল্যায়ন করে। শিক্ষার্থীকে লিখিত পরীক্ষা ও মৌখিক পরীক্ষা দিতে হবে। পরীক্ষার শেষে, ডিপ্লোমা প্রাপ্ত হয়, অর্থাৎ একটি যোগ্যতা যা কোর্সে সাফল্যের প্রত্যয়ন করে এবং বিশ্ববিদ্যালয় বা কিছু পেশায় অ্যাক্সেসের অনুমতি দেয়

## উচ্চ বিদ্যালয় (লিসেও)

উচ্চ বিদ্যালয়গুলি একটি বাণিজ্যের জন্য নির্দিষ্ট প্রস্তুতির পরিবর্তে বিশ্ববিদ্যালয়ের উপস্থিতির জন্য শিক্ষার্থীদের প্রস্তুত করার লক্ষ্যে একটি উচ্চ মাধ্যমিক শিক্ষা ডিপ্লোমা অর্জনের লক্ষ্যে কাজ করে।

উচ্চ বিদ্যালয় শিক্ষার্থীদের বাস্তবতার গভীরতর বোঝার জন্য সাংস্কৃতিক ও পদ্ধতিগত সরঞ্জাম সরবরাহ করে, যাতে পরিস্থিতি, ঘটনা এবং সমস্যার প্রতি যুক্তিসঙ্গত, সৃজনশীল, পরিকল্পনা এবং সমালোচনামূলক মনোভাব থাকে এবং ব্যক্তিগত দক্ষতা এবং পছন্দগুলির সাথে সামঞ্জস্যপূর্ণ দক্ষতা অর্জন করে এবং বিশ্ববিদ্যালয়ের অধ্যয়ন অব্যাহত রাখার জন্য উপযুক্ত। উচ্চ বিদ্যালয়ের গুলি ৫ বছর স্থায়ী হয়।

## ১. লিসেও আর্টিস্টিকো

দুই বছরের বেসিক কোর্সের পরে, আর্কিটেকচার, ফিগারোটিভ আর্টস, মাল্টিমিডিয়া, ডিজাইন এবং গ্রাফিক্স কোর্স অনুযায়ী শৈল্পিক বিষয়গুলি গভীরভাবে অধ্যয়ন করা হয়।

আর্কাঞ্জেলি উচ্চ বিদ্যালয়:

## ২. ক্লাসিক্যাল হাই স্কুল

ইটালিয়ান, ইতিহাস এবং দর্শনের মতো মানবতাবাদী শাখাগুলিকে আরও গভীর করে এবং গ্রীক এবং লাতিন অধ্যয়নের প্রস্তাব করে।

মিসেস্টি লিসিও; গালভানি লিসিও;

### ৩. ভাষাগত উচ্চ বিদ্যালয়

ইংরেজি ছাড়াও আরও দুটি বিদেশী ভাষা অধ্যয়ন করা হয় এবং মানবিক বিশেষ করে এবং বৈজ্ঞানিক বিষয়গুলিতে মৌলিক শিক্ষার নিশ্চয়তা দেয়।।

লিসেও গালভানি; লিসেও রিঘি; লিসেও সাবিন; লিসেও কপের্নিকো; আইআইএস আর্কিমিডে; আইআইএস জিওর্দানো ব্রুনো, আইআইএস কেইন্স, আইআইএস কাদুতি দেল্লা দিরেত্তিসিমা; আইআইএস মোন্তেসসোরি- দা ভিঞ্চি।

### ৪. সঙ্গীত এবং নৃত্য উচ্চ বিদ্যালয়

যে কোনও উচ্চ বিদ্যালয়ের সাধারণ বিষয়গুলি ছাড়াও, এটি তাত্ত্বিক এবং ব্যবহারিক পদ্ধতির সাথে বাদ্যযন্ত্র বা নৃত্য সম্পর্কিত অভিযোজনের বিষয়গুলিকে আরও গভীর করে।

লিসেও লাউরা বাসি,

### ৫. সায়েন্টিফিক হাই স্কুল

ইটালীয়ান এবং লাতিনের মতো মানবতাবাদী বিষয়গুলিতে উচ্চ স্তর বজায় রেখে বৈজ্ঞানিক বিষয়গুলি, বিশেষত গণিত, পদার্থবিজ্ঞান এবং বিজ্ঞানকে গভীর করেন।

গালবনী উচ্চ বিদ্যালয়; রিঘি উচ্চ বিদ্যালয়; সাবিন উচ্চ বিদ্যালয়; কোপার্নিকাস উচ্চ বিদ্যালয়; আইআইএস আর্কিমিডে, আইআইএস জিওর্দানো ব্রুনো, আইআইএস কেইন্স, আইআইএস ক্যাডুটি ডেলা ডাইরেটিসিমা; আইআইএস মন্টেসরি- দা ভিঞ্চি।

### ৬. লিসেও সায়েন্টিফিকো অপজিওনে সিয়েন্জে আপ্লিকাতে

এটি সায়েন্টিফিকোর ভিত্তি বজায় রাখে, তবে আরও ব্যবহারিক দৃষ্টিভঙ্গি নিয়ে, বিজ্ঞান বিষয়ে জোর দেয়, বিষয়গুলির মধ্যে ইনফরমেটিকাকে যুক্ত করে এবং ল্যাটিনকে বাদ দেয়।

লিসেও রিঘি; লিসেও সাবিন; লিসেও কপের্নিকো; আইআইএস জিওর্দানো ব্রুনো, আইআইএস কেইন্স, আইআইএস আলবারগেত্তি, লিসেও সাবিন।

### ৭. হাই স্কুল অব হিউম্যানিটিজ

এটি আন্তঃব্যক্তিক এবং শিক্ষাগত সম্পর্কের উপর বিশেষ দৃষ্টি নিবদ্ধ করে, সামাজিক জীবনের রূপগুলি এবং সামাজিক-শিক্ষাগত ক্ষেত্রে সাধারণ ভাল এবং প্রাতিষ্ঠানিক ফর্মগুলির যত্ন নেওয়ার সাথে একটি মানবতাবাদী শিক্ষা সরবরাহ করে।

লিসেও লাউরা বাসি, সাবিন উচ্চ বিদ্যালয়; আইআইএস রোজা লুক্সেমবার্গ; আইআইএস মন্টেসরি- দা ভিঞ্চি

### ৮. হিউম্যান সায়েন্সেস হাই স্কুল অর্থনৈতিক-সামাজিক বিকল্প

এটি একটি মানবতাবাদী পদ্ধতি সরবরাহ করে এবং লাতিন অধ্যয়নের জায়গায় মনোবিজ্ঞান, শিক্ষাবিজ্ঞান, সমাজবিজ্ঞান এবং নৃবিজ্ঞানের মতো বিষয়গুলি অন্তর্ভুক্ত করে।

লিসেও লাউরা বাসি, সাবিন উচ্চ বিদ্যালয়; আইআইএস রোজা লুক্সেমবার্গ; আইআইএস জিওর্দানো ব্রুনো, আইআইএস কেইনস, আইআইএস মন্টসরি- দা ভিঞ্চি

### কারিগরি ইনস্টিটিউট

কারিগরি ইনস্টিটিউটগুলি অর্থনীতি এবং শ্রম বাজারের মৌলিক খাত সম্পর্কিত কোর্স সরবরাহ করে। কারিগরি ইনস্টিটিউট ডিপ্লোমা দিয়ে, বিশ্ববিদ্যালয়ে পড়াশোনা চালিয়ে যাওয়া, বিশেষ করে বৈজ্ঞানিক, প্রযুক্তিগত ও অর্থনৈতিক ডিগ্রি কোর্সে এবং কাজের জগতে অবিলম্বে প্রবেশের লক্ষ্য রাখা সম্ভব। কারণ প্রযুক্তিগত ইনস্টিটিউটগুলি অধ্যয়নের ক্ষেত্রগুলির সাথে সম্পর্কিত শ্রম বাজারের ক্ষেত্রগুলিতে অন্তর্ভুক্ত করার জন্য বিশেষ প্রযুক্তিবিদদের প্রস্তুত করার জন্যও ডিজাইন করা হয়েছে, এছাড়াও স্থানীয় কাজের বাস্তবতায় স্কুল-কাজের বিকল্প কোর্সের জন্য ধন্যবাদ।

পাঁচ বছরের কোর্স শেষে, শিক্ষার্থীরা রাষ্ট্রীয় পরীক্ষা দেয়, এবং একটি মাধ্যমিক বিদ্যালয় ডিপ্লোমা অর্জন করে। কারিগরি ইনস্টিটিউটগুলি দুটি অর্থনৈতিক ও প্রযুক্তিগত খাতে এবং এগারোটি পথে বিভক্ত:

### অর্থনৈতিক খাত

**১. প্রশাসন, অর্থ এবং বিপণন ঠিকানা:** এই ঠিকানাটি আপনাকে ব্যবসায়, বীমা এবং আর্থিক বাস্তবতার সংস্পর্শে আসার জন্য উত্পাদন এবং প্রচার প্রক্রিয়াগুলির দক্ষতা বিকাশ করতে দেয়।

আইআইএস ক্রেসেনজি- পাসিনোটি - সিরানি; আইআইএস ম্যানফ্রেডি তানারি; আইআইএস সালভেমিনি; আইআইএস রোজা লুক্সেমবার্গ; আইআইএস আর্কিমিড; আইআইএস জিওর্দানো ব্রুনো; আইআইএস কেইনস, আইআইএস ক্যাডুটি ডেলা ডাইরেটিসিমা।

**২. পর্যটন ঠিকানা:** এই ঠিকানা আপনি পর্যটন সেবা খাতে প্রবেশের জন্য দরকারী দক্ষতা বিকাশ করতে পারবেন, শৈল্পিক এবং আড়াআড়ি ঐতিহ্য উন্নত করতে, বিভিন্ন অঞ্চলের বিশেষত্ব উন্নত করতে শিখতে।  
আইআইএস ম্যানফ্রেডি তানারি; আইআইএস রোজা লুক্সেমবার্গ; আইআইএস বার্তোলোমিও স্কাল্লি।

### প্রযুক্তি খাত

**১. মেকানিক্স, মেকাট্রনিক্স এবং শক্তি ঠিকানা:** ট্র্যাকটির লক্ষ্য যান্ত্রিক এবং ইলেক্ট্রোমেকানিকাল সিস্টেমগুলি ডিজাইন এবং তৈরি করতে সক্ষম পেশাদারদের প্রশিক্ষণ দেওয়া।

আইআইএস বেলুজি ফিওরাভান্তি; আইআইএস আলদিনি ভ্যালেরিয়ানি; আইআইএস ইটোর মাজোরানা; আইআইএস আলবারগেটি; আইআইএস মন্টসরি- দা ভিঞ্চি।

**২. লজিস্টিক এবং পরিবহন ঠিকানা:** এই ঠিকানাটি আপনাকে নৌ, স্থল ও বিমান পরিবহন ব্যবস্থার নকশা ও পরিচালনার জন্য পরিবহন খাতে কাজের সাথে সম্পর্কিত শৃঙ্খলাগুলি গভীর করতে দেয়।  
আইআইএস বেলুজি ফিওরাভান্তি।

**3. ইলেকট্রনিক্স এবং বৈদ্যুতিক প্রকৌশল:** ইলেকট্রনিক্স, উত্পাদন প্রক্রিয়া এবং শিল্প অটোমেশনে প্রয়োগ করা রোবোটিক্সের ক্ষেত্রগুলি বোঝার শিক্ষা দেয়।  
আইআইএস বেলুজি ফিওরাভান্তি; আইআইএস আলডিনি-ভ্যালেরিয়ানি; আইআইএস ইটোর মেজোরানা; আইআইএস আর্কিমিড; আইআইএস জিওর্দানো ব্রুনো; আইআইএস আলবারগেটি।

**4. কম্পিউটার সায়েন্স অ্যান্ড টেলিকমিউনিকেশন অ্যাড্বেস:** যোগাযোগ ও তথ্য প্রযুক্তির জগতে প্রবেশ করা এবং এটি পরিচালনা করে এমন নিয়মগুলি এবং ব্যবহৃত প্রযুক্তিগুলি বোঝা।  
আইআইএস বেলুজি ফিওরাভান্তি; আইআইএস আলডিনি ভ্যালেরিয়ানি; আইআইএস আলবারগেটি; আইআইএস মন্টেসরি- দা ভিঞ্চি।

**5. গ্রাফিক্স এবং যোগাযোগ ঠিকানা:** যোগাযোগ, ব্যক্তিগত এবং ভর জগতে প্রবেশ করতে এবং গ্রাফিক্স, মাল্টিমিডিয়া ভাষা এবং নতুন প্রযুক্তির মাধ্যমে এটি কীভাবে বিকাশ করে তা বুঝতে। আইআইএস আলডিনি-ভ্যালেরিয়ানি

**6. রসায়ন, উপকরণ এবং জৈবপ্রযুক্তি ঠিকানা:** গবেষণা, ফার্মাসিউটিক্যাল, খাদ্য, পরিবেশগত, রঞ্জনবিদ্যা এবং চামড়া চিকিত্সা খাতে গৃহীত রাসায়নিক-জৈবিক প্রক্রিয়াগুলি কীভাবে পরিচালনা করা যায় তা শিখতে।  
আইআইএস বেলুজি ফিওরাভান্তি; আইআইএস ইটোর মেজোরানা; আইআইএস স্কারাবেলি-ঘিনি

**7. ফ্যাশন সিস্টেম ঠিকানা:** ফ্যাশন শিল্পের পেশাদারদের টেক্সটাইল, পোশাক এবং পাদুকা পণ্য কল্পনা, নকশা, উত্পাদন এবং প্রচারের জন্য প্রস্তুত করে।  
আইএস মালপিঘি।

**8. কৃষি, কৃষি-খাদ্য ও কৃষি-শিল্প ঠিকানা:** ঐতিহ্য ও প্রযুক্তিগত উদ্ভাবনের সমন্বয়ে কৃষি, কৃষি-খাদ্য ও কৃষি-শিল্পজাত পণ্যের উৎপাদন ও রূপান্তর প্রক্রিয়া পরিচালনা করতে শেখানো হয়।  
আইআইএস সেরপিয়েরি; আইআইএস স্কারাবেলি-ঘিনি।

**9. নির্মাণ, পরিবেশ ও অঞ্চল ঠিকানা:** যারা কর্মক্ষেত্রে বিল্ডিং, নির্মাণ, পরিবেশ সুরক্ষা এবং নিরাপত্তা ক্ষেত্রে প্রবেশ করতে চান তাদের প্রস্তুত করে।  
আইআইএস ক্রেসেনজি; পাসিনোটি-সিরানি; আইআইএস কেইনস; আইআইএস আর্কিমিডিস।

### পেশাদার ইনস্টিটিউট

ইতালিতে পেশাদার ইনস্টিটিউটগুলি অধ্যয়নের এগারোটি কোর্স সরবরাহ করে, পরীক্ষাগার কার্যক্রম বৃদ্ধির সাথে একটি নতুন সাংগঠনিক এবং শিক্ষণ মডেল। তারা চাকরুলা, কারুশিল্প এবং পেশায় শিক্ষার্থীদের প্রশিক্ষণ দেয়। বৃত্তিমূলক ইনস্টিটিউটগুলি দক্ষতা এবং দক্ষতা বিকাশের দিকে পরিচালিত হয় যা শ্রমবাজারে ব্যয় করা যেতে পারে এবং তাত্ত্বিক একের চেয়ে আরও পরীক্ষাগার-ব্যবহারিক অংশ সরবরাহ করে। বৃত্তিমূলক শিক্ষা কোর্সের মধ্যে একটি একক দুই বছরের সময়কাল এবং অধ্যয়নের নির্বাচিত ক্ষেত্রের নির্দিষ্ট শৃঙ্খলা অনুযায়ী



শিক্ষার্থীর প্রশিক্ষণ গভীরতর করার লক্ষ্যে তিন বছরের সময়কাল অন্তর্ভুক্ত রয়েছে। পেশাদার ইনস্টিটিউটগুলি অধ্যয়নের এগারোটি ক্ষেত্র দ্বারা চিহ্নিত করা হয়:

**১. কৃষি, পল্লী উন্নয়ন, স্থানীয় পণ্যের মানোন্নয়ন এবং বন ও পার্বত্য সম্পদের ব্যবস্থাপনা**

আইআইএস সেরপিয়েরি; আইআইএস স্কারাবেলি-ঘিনি;

**২. বাণিজ্যিক মাছ ধরা এবং মাছ উৎপাদন (নতুন চালু)**

**৩. মেড ইন ইতালির জন্য শিল্প ও কারুশিল্পে বিশেষীকরণ**

আইআইএস আলডিনি-ভ্যালেরিয়ানি; ইপসাস আলড্রোভান্ডি রুবিয়ানি; আইআইএস বেলুজি ফিওরাভান্তি; আইআইএস আলবারগেটি;

**৪. ঠিকানা রক্ষণাবেক্ষণ এবং প্রযুক্তিগত সহায়তা**

আইআইএস বেলুজি ফিওরাভান্তি; আইআইএস আলডিনি-ভ্যালেরিয়ানি; আইআইএস মালপিঘি; আইআইএস জিওর্দানো ব্রনো; আইআইএস আলবারগেটি; আইআইএস ক্যাডুটি ডেলা ডাইরেটিসিমা;

**৫. পানি ব্যবস্থাপনা ও পরিবেশগত প্রতিকার (নতুনভাবে চালু)**

আইআইএস সেরপিয়েরি;

**৬. কমাশিয়াল সার্ভিসের ঠিকানা**

ইপসাস আলড্রোভান্ডি রুবিয়ানি এবং আইআইএস ম্যানফ্রেডি তনারি; আইআইএস জিওর্দানো ব্রনো; ইমোলা থেকে আইআইএস পাওলিনি-ক্যাসিয়ানো; আইআইএস ফ্যান্টিনি;

**৭. ঠিকানা খাদ্য এবং ওয়াইন এবং হোটেল আতিথেয়তা**

ইপসার ভেরোনেলি; আইআইএস বার্তোলোমিও স্কাপি; আইআইএস মন্টসরি-দা ভিঞ্চি;

**৮. সাংস্কৃতিক ও বিনোদন পরিষেবা (নতুন চালু)**

**৯. স্বাস্থ্য এবং সামাজিক যত্ন পরিষেবাগুলি সম্বোধন করুন**

আইআইএস ক্রেসেনজি-পাসিনোট-সিরানি; ইমোলা থেকে আইআইএস পাওলিনি-ক্যাসিয়ানো;

**১০. স্বাস্থ্য পেশার সহায়ক শিল্পের ঠিকানা: ডেন্টাল টেকনিশিয়ান**

আইআইএস মালপিঘি;

**১১. স্বাস্থ্য পেশার সহায়ক শিল্পের ঠিকানা: চক্ষুবিদ (এলাকায় উপস্থিত নয়)**

কিছু পেশাদার ইনস্টিটিউট এবং প্রশিক্ষণ প্রতিষ্ঠান তিন বছর বা চার বছরের ভিইটি যোগ্যতা অর্জনের সম্ভাবনা সরবরাহ করে যা জাতীয় পর্যায়ে ব্যয় করা যেতে পারে। ভিইটি কোর্সগুলি বিভিন্ন অঞ্চলের প্রশিক্ষণ এবং পেশাদার চাহিদা অনুসারে পরিকল্পনা করা হয় যাতে শিক্ষার্থীদের স্থানীয় সংস্থাগুলির চাহিদা অনুসারে উপযুক্ত দক্ষতা সরবরাহ করা যায়, শ্রমবাজারে প্রবেশের সুবিধার্থে।

### বোলোনিয়া প্রদেশে আইইএফপি কোর্স

- **প্রশাসনিক-সেক্রেটারিয়াল অপারেটর** - বোলোনিয়া, *পার্সিটোতে সান জিওভানি*
- **কৃষি অপারেটর** - সাসো মার্কেনি, লোইয়ানো
- **সেলস অপারেটর** - *বোলোনিয়া*, ইমোলা
- **রেস্টোরা অপারেটর** - কাস্টেল সান পিয়েট্রো টার্মে, ক্রেসপেলানো ডি ভালসামোগিয়া
- **পর্যটন প্রচার এবং আতিথেয়তা অপারেটর** - কাস্টেল সান পিয়েট্রো টার্মে
- **কৃষি-খাদ্য পণ্য প্রক্রিয়াকরণের অপারেটর** - সাসো মার্কেনি, লোইয়ানো
- **গ্রাফিক প্রেস অপারেটর** - *বোলোনিয়া (ভিয়া জ্যাকোপো ডেলা কুয়েসিঁয়া, ১, ভিয়া বাসানেল্লি ৯/১১)*
- **বৈদ্যুতিক সিস্টেম অপারেটর** - *বোলোনিয়া*, ক্রেভালকোর, ইমোলা
- **যান্ত্রিক অপারেটর** - *বোলোনিয়া (মাধ্যমে জিডি ক্যাসিনি ৩, ভিয়া বাসানেল্লি ৯/১১, ভিয়া জ্যাকোপো ডেলা কুয়েসিঁয়া, ১, ক্রেভালকোর, ইমোলা)*
- **মেকাট্রনিক গাড়ি মেরামতের অপারেটর** - *বোলোনিয়া*
- **দুগ্ধ প্রক্রিয়াকরণ প্রযুক্তিবিদ** - সাসো মার্কেনি, লোইয়ানো
- **প্ল্যান্ট প্রসেসিং টেকনিশিয়ান** - সাসো মার্কেনি, লোইয়ানো

**উচ্চ বিদ্যালয়** (উচ্চ বিদ্যালয়, কারিগরি ইনস্টিটিউট এবং পেশাদার ইনস্টিটিউট) সম্পর্কে আরও তথ্যের জন্য, নিম্নলিখিত সাইটগুলি দেখুন:

<https://guidascuolesuperiori.cittametropolitana.bo.it/> <https://tinyurl.com/bdyv4p7r>

<https://tinyurl.com/bdyv4p7r>

এই নথিতে পুরুষবাচক রূপ ব্যবহৃত হলেও, এটি সকল লিঙ্গের জন্য অন্তর্ভুক্তিমূলক এবং সমস্ত মানুষের প্রতি সমানভাবে প্রযোজ্য হিসেবে বোঝা উচিত।



